

حوار و صراع الحضارات

أ / زغدانى هنية

جامعة سككيكدة

المحور: تأثيرات المشروع الثقافي الاستعماري في الجرائر المعاصرة.

إن الحضارة تدعم السلطة والسيادة الوطنية لأن السمات الثقافية هي نقاط قوة للشعوب المستعمرة والمحررة إضافة إلى أن بعض المقارب الفكريه تدعم إيديولوجيات معينة لأغراض متعددة كالاستعمار ومن هنا المنطق وإيماناً منا بنظرية داروين/ البقاء للإصلاح صراع الأضداد التشوّه والتطور للحفاظ على الوجود وكذا نظرية المفكـر كارل ماركس حول الجدلية المادية وصراع الطبقات فكريـا اجتماعـيا اقتصـاديـا و إيديـولـوجـيا فإنـ الدـولـةـ الفـرـنـسـيـةـ سـابـقاـ وـإـلـيـ غـایـةـ العـصـرـ الـحـدـيثـ (ـمـوـضـوعـنـاـ الـأسـاسـيـ)ـ بـادـرـتـ بـعـدـ مـشـارـيعـ وـثـاذـجـ منـ أـجـلـ إـيقـاعـ التـغـيـيرـ بـيـنـ الـفـتـاتـ وـالـشـرـائـجـ الـاجـتمـاعـيـةـ وـهـذـهـ الـمـبـادـرـاتـ مـسـتـ جـمـيعـ الـأـنـسـاقـ الـفـرعـيـةـ لـلـمـجـتمـعـ تـبـعـ لـنـظـريـةـ الـإـنـسـاقـ الـاجـتمـاعـيـ لـعـالمـ الـاجـتمـاعـ الـأـمـريـكـيـ تـالـكـوتـ بـارـسوـنـزـ وـلـكـيـ نـكـونـ أـكـثـرـ مـوـضـوعـيـةـ وـعـقـلـانـيـةـ وـبـنـاءـ عـلـىـ تـجـربـيـتـيـ الـخـاصـةـ فـيـ مـيدـانـ الـبـحـثـ الـاجـتمـاعـيـ،ـ فـإـنـيـ سـأـحـاـوـلـ تـسـليـطـ الضـوءـ عـلـىـ هـذـهـ إـلـشـكـالـيـةـ،ـ ذـلـكـ لـأـنـ الصـرـاعـ الـأـصـلـيـ هوـ حـوـلـ فـكـرـةـ الـقـدـرـةـ عـلـىـ التـأـثـيرـ وـالـتـغـيـيرـ لـأـجـلـ مـصـالـحـ مـعـيـنـةـ،ـ حـسـبـ الـقـنـاعـاتـ الـفـكـرـيـةـ إـلـدـيـوـلـوـجـيـةـ،ـ الـاقـتصـادـيـةـ

هذه الأخيرة هو التصدي وتوجيهه سلوك أفراده لمواجهة الغزو الثقافي الذي فرضته عليه الثقافة الدخيلة، وهذا ما حاولنا تبيانه من خلال عرضنا هذا.

إن التوجيه الاجتماعي هو تلك الوسائل والطرق التي استعملها المجتمع في الحفاظ على ثقافته، لتهذيب أفراده كي يتمسكوا بالقواعد الأخلاقية والثقافية والسياسية التي يسير عليها المجتمع. وهذا يدخل في إطار الضبط الاجتماعي عند علماء الاجتماع والتوعية السياسية عند المشتغلين والمتخصصين في علم السياسة والتنشئة الاجتماعية عند علماء النفس وعلماء الاجتماع لقد ظهر مفهوم السيطرة الثقافية عندما زادت سبل انتشار الثقافات الشعبية في احتكاكها ببعضها البعض وهذا من جراء التقدم التقني (الدول الصناعية تصدر خطابها وقيمها ومعاييرها الثقافية مع السلع والإنتاج) والاستعمار وغيرها إلا أنه مع استفحال قوة هذا الأخير، أصبح لا يعني انتشار الثقافة وتراكمها بل هو التسلط أو الطغيان الثقافي والغزو الفكري لبلدان العالم المتخلف من طرف العالم المتقدم الذي قضى بالتجهيل على المقومات الثقافية للمجتمعات المستعمرة وسيطر عليها وجعلها بعيدة عن التقدم لكي تبقى تابعة لسيطرته وخاضعة لقوته واتجاهاته و إيديولوجيته¹.

إن استعمار فرنسا للجزائر كان له طابع خاص حيث يتجلّى ذلك واضحاً في قرارها التعسفية الرامية لمحو اللغة والتاريخ والحكومة والرموز الوطنية أي القضاء على ثقافتها، إذ هي كانت تدعي أنها تريد تمدين الجزائريين بل فعلت العكس حيث أن المراسم الدينية والتاريخ واللغة اختفت ودمرت تدريجياً

¹ محاضرة الأستاذة زكية بوطبة

والمساجد قد حولت إلى كنائس ومستشفيات ومتحف، كما أن التعليم كان مقتضياً على فئة معينة وهي التي فقدت تدريجياً الاتصال بـ «ماضيها» نتيجة لفقدان الكتب في المدارس بلغتهم التي اعتبرها المستعمر لغة أجنبية بعد أن حللت الفرنسية مكانها وأصبحت هذه اللغة الوطنية لغة منحطة لا تدرس إلا لأغراض إدارية ومصالح استراتيجية حيث أزوالوها كذلك من المدارس الإبتدائية والثانوية وبذلك فإن الدولة الفرنسية لم تحترم الجزائريين من لغتهم فحسب بل أنها حرمتهم من دراسة اللغة الفرنسية أيضاً حيث اعتبرتم جنساً غير قابل للتصحيح والتثقيف وقد اعتمدت طرقاً من أجل نشر ثقافتها، حيث غرست في نفس الفرد الجزائري مركب النقص بعد أن حرمته من ثقافته وتشوه صورة «ماضي بلا دهر» (حرق قبور الموتى وأخذ المياكل العظمية) وأطفأت في قلوبكم قيم الاعتزاز بقيمهم وبهذا فتحت الدولة الفرنسية مجالات لسيطرتها بتلقين الفرد الجزائري عادات جديدة في التفكير والتذوق والسلوك، وقد كتب أحدهم من ذوي النظريات الخاصة في التعليم الاستعماري: فقال:

إن أحسن وسيلة لتغيير الشعوب البدائية في مستعمراتنا وجعلها أكثر ولاء وأخلص في خدمتهم لمشاريعنا هو أن نقوم بتنشئة أبناء الأهالي منذ الطفولة وأن نتيح لهم الفرصة للتعايش معنا باستمرار وبذلك يتأثرون بعاداتنا الفكرية وتقاليدنا، فالمقصود إذن باختصار هو أن نفتح لهم بعض المدارس لكي تتكيف فيها عقولهم حسبما نريد إلا أن هذا لا يعني أن المستعمر يريد حقاً تثقيف وتعليم الشعب الجزائري بل اقتصر التعليم كما أشرنا سابقاً على فئة معينة مقطوعة عن الشرائح الاجتماعية المختلفة، بحيث يشعر أفراد هذه الفئة بأنهم غرباء بين ذويهم فتقطع صلتهم بأبناء البلاد ويتكلمون للتقاليد وقد استعمل

المستعمر عدة وسائل تمكّنه من نشر ثقافته والقضاء على الثقافة الأصلية منها:
التبشير المسيحي (بناء كنائس) قصد زعزعة عقيدة الجزائريين تمهيداً لتنصيرهم
كذلك دعت إلى التجنيس وإضعاف وطنيتهم¹ إضافة إلى الوسائل المنهجية
واللغوية .

- التقليل من إقامة المدارس الخاصة بالجزائريين في مختلف المراحل
- الإهتمام بالتعليم النظري على حساب التعليم الفني والمهني.
- فصل تعليم الجزائريين عن تعليم الأوروبيين وإضعافه سنة 1883 حتى

1947

- تصعب الامتحانات أمام الجزائريين ووضع شروط قاسية.
- فرض مصاريف تعليمية باهضة بعد المرحلة الابتدائية تفوق إمكانية معظم الجزائريين المحدودة².

كما استعملت رجال الطرقية المشعوذين والمنحرفين الذين يعملون على نشر البدع والخرافات والفساد في المجتمع باسم الدين مما أثر على أنماط سلوك الجزائريين وطرق تفكيرهم فدخلوا دوامة الأساطير والخرافات لأن الدولة الفرنسية تدرك أثر الدين على عقول الشعب الجزائري (الصراع بين الذين تكونوا باللغة العربية والمتكونين باللغة الفرنسية عند نشأة الجزائر المعاصرة)

¹ محاضرة الأستاذة زكية بوطبة

² زياد مصطفى، مجلة العلوم الاجتماعية بالجزائر. ص 43

ومن آثار البرنامج الفرنسي للجزائريين هو ظهور نقص فاحش في نسبة المتعلمين وانتشار الأمية بين أفراده بصورة كبيرة.¹

ومن الملاحظات الأخرى التي سجلها التاريخ للجزائر هو رغبة المعمرين في الاستقلال حكم الجزاير لوحدهم وسياسة تقسيم أرض العرش التي كانت منكلاً لكل أفراد القبيلة يستغلوها جميعاً ويقتسمون حيازها حسب قيم ومعايير العرف وقد أثر هذا على حجم العائلة الجزائرية فتقلصت من العائلة الممتدة إلى العائلة النووية وهذا بدوره أثر على التضامن والتكافل، المسماة بين الجزائريين كنتيجة لاحتلاط الثقافة الفرنسية بالثقافة الجزائرية وعدم القدرة على التعايش مع ظاهرة Anomie اللامعيارية أو فوضى المعايير كتدمير البنية الإنتاجية الاستهلاكية عن طريق مصادرة الأراضي الجزائرية ومحاربتها مجاناً للأشخاص الراغبين في الإقامة في الجزائر. بصفتهم معمرين مستقبليين ضمن المراكز السكنية والقرى الفلاحية التي تشيدها الحكومة بتوجيه طلبائهم مباشرة، أي عن طريق الولاية، والأفضل إلى وزارة الخيرية ويحق أن يرقق الضابط شهادات أصلية تبرر على الخصوص خلق صاحب الضابط ومهنته ودينه، وعمر أولاده وعدهم، حصة رصيده السكري الذي يتتوفر عليه عند حلوله بالجزائر، ومع أن حصة الأرضية غير محددة فإن المبلغ المالي لعائلة غير كبيرة قد يتراوح بين 1200 و 1500 ف، حين حيازها لقطعة أرض وعليه فإن المبلغ المالي يجب أن يتناسب مع حجم العائلة بحيث

¹ نفس المراجع السابقة من ص 164 - 165.

يكفيها ويعطي نفقاًها إلى أن يحل أول موسم للحصاد، وفي صورة قبول الطلبات التي ستحول إلى مدير الداخلية بالجزائر يقوم هذا الأخير بدمج المقبولين ضمن المستفيدين عن طريق القسم المختص بالوزارة الحربية رخصة سفر، تمكنه هو وعائلته وكل من يشاركه في مشروعه الإبحار إلى الجزائر ويحصل العمر في البداية على عقد مؤقت يتحوّل إلى عقد نهائي، وتصبح الملكية بموجبه ثابتة ولا تقبل بأي حال استبدال مالكها، وذلك في حدود ونصوص المادة 544 من لقانون المدني¹.

إن النظام البيروقراطي الاستعماري قد بدأ احتلال الجزائر في 1830 حيث اتجهت السلطات الفرنسية منذ البداية إلى ضعاف المواطنين بالضرائب واستغلاهم استغلالاً بشعاً في مختلف الأعمال الشاقة دون الاهتمام بشؤونهم الإدارية وإعفاء بعض المواطنين من الخدمة العسكرية مقابل تسديد ثمن معين² وقد تبنت الدولة الفرنسية عدة مشاريع من بينها المراسيم الصادرة في 1850 المتعلقة بالتنظيم الإداري، وقد ساهم كل من BELLERMAR و ISMAIL URBAIN المدارس والطقوس CULTES خاصة وأنهم يحسنون التكلم باللهجة

¹ عبد الحميد زوزو / نصوص ووثائق في تاريخ الجزائر المعاصر (1830 - 1900) / المؤسسة الوطنية للكتاب / الجزائر / 1984 / ص 141 - 142

² علي سعيدان / بيروقراطية الإدارة الجزائرية / الشركة الوطنية للنشر والتوزيع، الجزائر 1981 - ص

ونحن نتساءل هل أن كل أشكال الاستعمار متطابقة في الأهداف والتوايا والوسائل وأن لها قواعد خلفية فكرية تسندها وتدعيمها لتمرير الخطاب لدى الشعوب المستهدفة كما كان مع ماركس وأنجلز حيث شكلت أطروحتهما احتياطاً نظرياً لهذه الإيديولوجية للرأسمالية الغربية بأنها جلبت العلم والتقدم والحضارة عند اقتحامها للشرق، فهما يرونها حاملة لرسالة حضارية في الشرق بإسهامها في تدمير التخلف والاستبداد والجهود ميررين فضل المهمة البناءة للاستعمار الإنكليزي الفرنسي تجاه المجتمعات الآسيوية والإفريقية، وتراءى لهما أن للبرجوازية مهمة حضارية تعهد فيها بتكسر الحدود وتجبر الآخر على أن يكون على صورتها ومثالها، وبهذا أصبح يشجع كل من ماركس وأنجلز الحملات الاستعمارية على آسيا وإفريقيا ويغطيان على جرائمهما باسم دورها الحضاري، فقد قال ماركس في خطابه التقدمي: أمام أنجلترا مهمة مزدوجة تتجزأ في الهند الأولى تدميرية

¹ Yvorm Turin / affrontements culturels dans l'Algérie coloniale/ écoles, médecines, religions, 1830-1880/ Editions Horra/ 2003/ Alger p 157.

والثانية توليدية، إزالة المجتمع الأسيوي القديم ووضع الأسس المادية

للمجتمع الغربي في آسيا¹

وإننا نعتقد أن سبيل الخروج من إشكالية ومؤسسة التأثير والخضوع للأخر وأزمة الهوية يكون إلا بمساهمة كافة مثقفي الجزائر وعلى هؤلاء أن يترفعوا عن فكرة الترعة المركبة والصراعات الفكرية ففي مقالات فكر مال بن نبي نجده قد أحاط بشخصية الشعب الجزائري بل بشخصيته العالم الثالث الذي كان وما زال خارج إطار الحضارة الحديثة، ومن بين ما أنتج هو كتابه VOCATION DE L'ISLAM حاز هذا الكتاب في بداية الخمسينات شهرة واسعة، ومنح الشباب المسلم في الجزائر وخارجها، سبل الخروج من ذلك المستنقع الذي وقع فيه العالم الإسلامي، والذي يطلق عليه مالك بن نبي رحمة الله مجتمع ما بعد الموحدين، وقد ميز هذا المجتمع مرض اجتماعي سماه "القابلية للاستعمار".

وقد درس مالك بن نبي وضعية الجزائريين الفكرية قبل وبعد الاستعمار وتوصل إلى أهمية النسق الاجتماعي الذي يحقق الشروط النفسية والثقافية لبناء حضارة.

¹ الدكتور غريغوار منصور مرشو، الأستاذ سيد محمد صادق الحسين / نحن والآخر، دار الفكر

للطباعة والتوزيع والنشر

.53-52/ الولايات المتحدة الأمريكية ص ص

لأن الاستقلال السياسي لوحده لا يكفي بل يجب أن يلزمه استقلال اجتماعي و نفسي و كما يقول مالك بن نبي:
"إن أشد النكبات التي يصاب بها البشر، نكبة الغفلة، لأنها حمو لما تقوم به حياة الناس، والمرء لا يكون إنساناً نامياً إلا مع اليقظة فإذا سلب اليقظة فقد استقر في حومة الموت والهلاك، وإن بقي حياً يتحرك"^١

جاءكم بسلام من ربكم و من ربكم من ربكم
جاءكم بسلام من ربكم و من ربكم من ربكم
و من ربكم من ربكم من ربكم من ربكم من ربكم
و من ربكم من ربكم من ربكم من ربكم من ربكم من ربكم
و من ربكم من ربكم من ربكم من ربكم من ربكم من ربكم
و من ربكم من ربكم من ربكم من ربكم من ربكم من ربكم
و من ربكم من ربكم من ربكم من ربكم من ربكم من ربكم
و من ربكم من ربكم من ربكم من ربكم من ربكم من ربكم
و من ربكم من ربكم من ربكم من ربكم من ربكم من ربكم
و من ربكم من ربكم من ربكم من ربكم من ربكم من ربكم

^١ مالك بن نبي / في مهب المعركة / دار الفكر / سوريا / 1981 ص 7-8-9.